



[NYOLCADIK UTAS A BABÁM]

VIII. LIFT

2013. OKTÓBER 11-13. OCTOBER 11-13. 2013

LESZBIKUS
IDENTITÁSOK
FESZTIVÁLJA

LESBIAN
IDENTITIES
FESTIVAL

MŰSZI, BP. VIII. BLAHA L. TÉR 1.

[THE 8TH PASSENGER IS MY BABY]



[köszöntő]

[welcome]

Nyolcadik utas a babám –

mit jelent a szlogen? A vámpír és zombi-történetek reneszánszát éljük, így a cím csupán játék, ami meglövelja ezt a megújult irányzatot.

Hiszen 2005 óta LIFTezünk, térteremtőn és időtállóan; közben szlogenek jönnek és mennek, de mi mindvégig önmagunk maradunk. Integrálódunk és lázadunk, divattól függetlenül, és megmutatjuk évről évre a NŐ ezer arcát, megélt identitásunk sokszínűségét.

Nyolcadik utas a babám –

utal a cím a régi filmre, és, noha játék, nem pusztá szó. Inkább kísérlet a különös keresésére; fantázia, álom, izgalom, feszültség, határok tágítása, tabuk feszegetése.

Ezt ígérik a beszélgetések és workshopok témái, ahogy ilyen alkotásokat vártunk az ideai művészeti pályázatunkra, és ezt visszahangozza a hagyományos szombat esti parti is.

Milyen lesz az idei LIFT?

Izgalmas, mint a legjobb thriller; szenvedélyes, mint a legendás leszbikus vámpírok, sztereotípiadöntő, mint Sigourney Weaver a Nyolcadik utas filmekben. Csupa olyan programmal, amire régóta vártál, vagy amire sosem mertél még csak gondolni sem.

Ha vártad, ha nem is álmodtál róla, most itt az alkalom: gyere, és kóstolj bele!...

(...és hozd el a babádat is!)

The 8th Passenger is my Baby

What does the slogan of the festival mean? Nowadays, vampire and zombie stories are having their renaissance. Thus, the slogan is a word-play which refers to these contemporary (artistic) trends. We have been running LIFT since 2005, creating new spaces and trying to be long-lasting at the same time. Slogans come and go, but we always try to be ourselves. We are integrated and rebellious, regardless of fashion. Year after year we show the thousand faces of WOMEN and the diversity of our identities.

“The 8th Passenger is my Baby”.

The slogan of the festival refers to “The 8th Passenger is Death”, which is the Hungarian title of the horror movie “Alien” from 1979. It is a wordgame, but it is much more than a simple play with words. Rather, it is an attempt to find the unusual; it is about fantasy, dreams, excitement, tension, expanding boundaries and transgressing taboos. This is what the topics of our discussions and workshops are promising; this is what this year’s literature and art competitions address, and this is echoed by the LIFT party on Saturday.

So, what to expect this year?

In 2013, the Festival of Lesbian Identities will be exciting like the best thriller; passionate like the legendary lesbian vampires; stereotype-breaker like Sigourney Weaver was in the “Alien” films. Three days of programs that you have been looking forward to for a long time; or ones that you have never even dared to dream about. In either case, the time is now: come around and taste it!

(...and bring your baby along, too!)

[p é n t e k]

[f r i d a y]

2013/10/11

11/10/2013

18-19 óra, Előadóterem

Megnyitó és LIFT-díj átadás

A Fesztivált idén **Sándor Erzsé** újságíró, szerkesztő nyitja meg, aki a kulturális témájú újságírás mellett 2004–2012 között nőpolitikai és feminista műsorokat is szerkesztett és vezetett a Magyar Rádió munkatársaként. Munkáját három újságírói Tolerancia-díjjal és egy Nívó-díjjal ismerték el.



2007 óta hagyomány, hogy LIFT-díjjal honoráljuk a leszbikus kultúráért és mozgalomért tevékenykedők munkáját. A tavalyi év díját Gál Ilona kapta, a meleg mozgalom kezdeteitől végzett tevékenysége elismeréseképp. Az idei díjazott személye egyelőre meglepetés.

19-21 óra, Előadóterem

Filmvetítés

Belépő: 300 Ft vagy háromnapos jeggyel

Mellek (Tits) (Angol dokumentumfilm, 2013. 7 p. R: Opal Dockery)

Rövidfilm a nők jogáról, hogy félmeztelenül jelenjenek meg nyilvánosan. A díjnyertes függetlenfilmszínésznő rendezői debütálása, szemfelnyitó doku egyenlő jogokról és diszkriminációról.



6-7 pm., Előadóterem

Opening and LIFT-award Ceremony



This year LIFT will be opened by **Erzsé Sándor** journalist, editor, who, besides working on cultural topics, was an editor and presenter of feminist and women's policy programmes in the Hungarian National Radio between 2004 and 2012. Her journalist work has been awarded several times.

Since 2007 Labrisz has awarded people every year for their activist work in the field of lesbian culture and movement. Last year the LIFT Award was given to Ilona Gál, as an acknowledgement of her activities since the beginning of the LGBT movement. Come and find out who this year's awardee is.

7-9 pm., Előadóterem

Films

Entry fee: 300 HUF or with three-day ticket

Tits (GB, documentary, 2013., 7', dir.: Opal Dockery)

Short documentary about women's right to be half naked in public areas. Award winner independent film actress' coming out as a director. Awe-inspiring documentary about human rights and discrimination.



[p é n t e k]

[f r i d a y]

Flick csajai (Flick's Chicks) (Amerikai filmvígjáték, 2010. 108 p. R: James Tucker)



Flickben, az egyedülálló anyukában felmerül kérdés: lehet, hogy eddig rossz helyen kereste a szerelmet, és a nagy „Ő” helyett inkább a nagy „NŐ” tehetné boldoggá? Nem is hezitál sokat, egyszerre öt újonnan megismert nőt hív meg a hétvégére, abban a reményben, hogy rátalál a szerelemre.

19-21 óra, Workshop terem

Nyíltan az iskolában

– a Budapest Pride beszélgetése

Moderátor: Lászlóffy Julianna

A kerekasztal beszélgetésen a nemzetközi Előbújás Napja alkalmából középiskolás leszbikus és biszexuális lányok mesélik el történeteiket, érzéseiket iskolai előbújásukkal kapcsolatban. Jelen lesz még oktatáspolitikus és tanár, akik személyes tapasztalataikat és szakmai álláspontjukat osztják meg. Az előzetes kérdéseket ide küldheted: workshop@budapestpride.hu



21-23 óra, Kávézó

Örömszene Gozlan Fatimával

Forró hangulatú utazásra invitálunk egy képzeletbeli sivatagba, ahol a gyógyító hangok, iszlám dalok és táncolható ritmusok keverednek. Ha tetszett Fatima és a táncosok tavalyi előadása, most is élvezni fogod!



Flick's Chicks (USA, comedy, 2010., 108', dir: James Tucker)



Flick, a single mother, realizes that she may have been looking for love in the wrong place and instead of men she should date women. After this aha moment she doesn't waste her time and she invites five different women, whom she has just met, to her place for a weekend, hoping to find real love.

7-9 pm., Workshop terem

Being Out in High School

– Roundtable of Budapest Pride

Facilitator: Julianna Lászlóffy

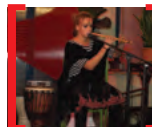
At the Budapest Pride roundtable discussion for International Coming Out Day, out lesbian and bisexual girls will share their stories and feelings about coming out in high school. An education policy-maker and a teacher will also offer their experiences and opinions from both a personal and professional perspective. If you have questions in advance, write here: workshop@budapestpride.hu



9-11 pm., Kávézó

Jam session with Fatima Ghozlane

Come with us for a hot journey in an imaginary desert, where healing sounds blend with Islamic tunes and dance rhythms. If you liked Fatima and the dancers' show last year, you will enjoy this one, too!



[szombat]

[saturday]

2013/10/12

12/10/2013

**Belépés: szombati napijeggyel (este 9-ig érvényes):
500 Ft / háromnapos jeggyel: 1500 Ft**

**Entry: Saturday daily ticket – valid until 9
p.m.: 500 HUF / Three-day ticket: 1500 HUF**

14-20 óra, Workshop terem

Eszty-körkép, avagy a magyar nők bejövetele

Vezető: Timár Magdi



A workshopon a Feszty-körkép tömörített, feminista változatát festjük meg közösen. A véresszájú férfihad helyett csupa nő szerepel mindenütt: mosolygós nők lóháton, boldog és barátságos honfoglalók, akik jól kijönnek a helybéli nőkkel, egymást segítve, ölelve teszik boldoggá az új magyar földet.

2-8 pm., Workshop terem

Eszty Cyclorama: The Arrival of Hungarian Women
Painting guide: Magdi Timár

We will paint the succinct feminist version of the Feszty Cyclorama. Instead of hordes of blood-thirsty men, there will be women all around: smiling women on horseback, happy and friendly conquerors who get on well with the local women, helping and embracing one another they make the new Hungarian land happy.

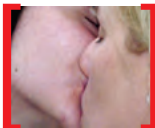


14-16 óra, Előadóterem, hátsó

Hogyan találd meg az igazit?

Moderátorok: Yana Ziferblat (L) és Mózser Andreas (TF), a Home Nemzetközi Holisztikus Aktivista Rehabilitációs és Képző Központ vezetői és tanácsadói

Beszélgetünk feltétlen és feltételes szeretetről, az ideális partner megtalálása iránti vágy társadalmi, pszichológiai és spirituális gyökereiről, arról, hogy milyen erőfeszítéseket teszünk e cél érdekében, és miért oly gyakran sikertelenek ezek. Végül sikeresebb módszereket keresünk a harmónia és szeretet eléréséhez megtartásához. (angolul)



2-4 pm., Előadóterem, back

How to find an ideal partner?

Facilitators: Yana Ziferblat (L) and Andreas Mozer (TM): counselors and co-directors of Home - International Center for Holistic Activist Rehabilitation and Training



We will talk about conditional and unconditional love, the social, psychological and spiritual roots of the aspiration for finding an ideal partner, and the attempts we make to achieve this goal and why they are too frequently not successful. Then we will explore ideas for achieving and preserving the goal of harmony and love. (in English)

[szombat]

[saturday]

14-16 óra, Előadóterem, első

Estikék: őszülő nőszerveződé

Moderátorok: Farkas Réka és Regina Sigmund



Hogyan akarunk idős korunkban élni? Milyen lenne LMBT szomszédok között megöregedni? Hogyan építhetnénk az LMBT emberek időskori önrendelkezési szükségleteinek megfelelő lakóközösségeket? Kell-e az idősothtonok gondozóit képezni arra, hogyan bánjanak az LMBT lakókkal? Minden korosztályt szeretettel várunk.

16-18 óra, Előadóterem, hátsó

Irodalom Szlovéniából lesbikus szerzőkkel

Vendégeink: Suzana Tratnik író, műfordító, publicista, Nataša Sukič író, publicista, Iva Jevtić író, műfordító, Kristina Hočevar költő

Moderátor: Lóránd Zsófia eszmetörténész, feminista aktivista

Felolvas: Borgos Anna

Beszélgetés a szlovéniai lesbikus életről és irodalomról, felolvasás a művekből magyar fordításban.

16-18 óra, Előadóterem, első

Kolónia – szomszédságban élni

Moderátor: Kövesi Györgyi

Hasonló beállítottságú emberek között élni és megöregedni, akik a mi választott családjunk. Bemutatjuk a budapesti, VIII. kerületi „Kolónia” nevű lakóprojektet. A cél, hogy nyílt, őszinte és önálló életet élhessünk saját ízlésünk szerint egy LMBT közösségben.

2-4 pm., Előadóterem, front

Estikék: senior women’s organisation

Facilitators: Réka Farkas and Regina Sigmund

How would we like to live when we grow old? What would aging among LGBT neighbours be like? How could we form living communities which fulfil aging LGBT people’s need for a self-governing life? Should caregivers in old people’s homes be trained about how to treat LGBT inhabitants? A workshop for all generations.



16-18 óra, Előadóterem, back

A Literary Evening with Slovene Lesbian Authors:

Suzana Tratnik writer, translator and publicist, Nataša Sukič writer and publicist, Iva Jevtić writer and translator, Kristina Hočevar poet

Facilitator: Zsófia Lóránd, intellectual historian, feminist activist

Reader: Borgos Anna

We will talk with our guests about lesbian life and literature in Slovenia, and read excerpts of their works in Hungarian translation.

4-6 pm., Előadóterem, front

Kolónia – living as neighbours

Facilitator: Györgyi Kövesi

Living and aging among people we have things in common with, in a social family of our own choice. We introduce the dwelling project “Kolónia” in Budapest (8th district). The goal is to lead an open, honest and independent life according to our own preferences in an LGBT community.

| | ELŐADÓTEREM HÁTSÓ | ELŐADÓTEREM ELSŐ | KÁVÉZÓ | WORKSHOP TEREM |
|-------------------------------|---|---|---|---|
| <i>PÉN/FRI</i> 18.00–19.00 | Megnyitó és LIFT-díj átadás/ Opening and LIFT-award Ceremony | | | |
| 19.00–21.00 | Filmek/Films Mellek/Tits Flick csajai/Flicks' Chicks | | | Nyíltan az iskolában/ Being Out in High School |
| 21.00–23.00 | | | Örömszene Fatima Gozlannal/ Jam session with Fatima Ghozlane | |
| <i>SZO/SAT</i> 14.00–16.00 | Hogyan találd meg az igazit? /How to find an ideal partner? | Estikék: öszülő nőszerveződés/ Estikék: senior women's organization | | Eszty-körkép/ Eszty Cyclorama |
| 16.00–18.00 | Irodalom Szlovéniából/ Slovene Literary Evening | Kolónia – szomszédságban élni/ Kolónia – living as neighbours | | |
| 18.00–20.00 | Fíliák és fétisek/ Philiias and Fetishes | | Díjátadó és kiállítás megnyitó/ Art Award Ceremony and Exhibition | |
| 20.00–21.00 | | | Pamu Koncert/ Pamu Concert | |
| 21.00–22.00 | | | Tánc a Charme-mal/ Dance with Charme | |
| 21/22-02 | | | Nyolcadik Utas Parti/ My Baby is an Alien Party | |

| | ELŐADÓTEREM HÁTSÓ | ELŐADÓTEREM ELSŐ | KÁVÉZÓ | WORKSHOP TEREM |
|------------------------|---|---|--------|--|
| VAS/SUN 13.00–15.00 | Jóga/Yoga | | | |
| 15.00–17.00 | Buzi újhullám/ New Wave Faggots | Csikló Power Lifting Workshop | | Csikló Power Lifting Workshop |
| 17.00–19.00 | Fedezd fel (újra) a G-területedet!/ Re/discover your G-area! | A női identitások rétegei/ Layers of female identity | | Csajka Texas Hold'em Pókerbajnokság/Poker Championship |
| 19.00–22.00 | Charlotte Bunch film és beszélgetés/film and discussion | | | |

■ ingyenes program/free entry

■ pénteki mozijeggyel/with ticket (300 HUF)

■ szombati napijeggyel/with Saturday armband (500HUF)

■ szombati bulijeggyel/with Party armband (1000HUF)

■ vasárnapi napijeggyel/with Sunday armband (500HUF)

fehér betűvel szedett: csak nőknek,
transz nőknek/white colored letters:
woman identified people only

A jegyek a rendezvény ideje alatt a helyszínen kaphatók./

Ticket available: in MŰSZI, during the programs.

A napijegyek mellett háromnapos jegy is kapható, amely minden programra érvényes. Ára: 1500 HUF

Three-days ticket available, price: 1500 HUF, valid for every programs

A kétféle szombati karszalag viselése vasárnap ingyenes belépésre jogosít.

Free entrance on Sunday: if you wear both armband of Saturday

[szombat]

18-20 óra, Előadóterem, hátsó

Filiák és fétisek

Fantáziák: szex a szabadban, anális kényeztetés, szerepjáték, fenekelés, kikötözés, korbácsolás, öklözés, bőr, latex, egyenruha... ismerősen hangzanak? Vajon jó lenne kipróbálni? Hogy fogadná a párom? Hol találok hozzá partnert? Csak nekem vannak ilyen vágyaim? Gyere, beszéljünk a szexről máshogy!

Csak nőknek, transz nőknek!



18-20 óra, Kávézó

Pályázati díjátadó és kiállítás megnyitó

A kiállítást megnyitja, és a vizuális kategóriák díjait átadja: Süvecz Emese művészettörténész
Az irodalmi kategória díját átadja: Kiss Noémi író
A LIFT idején alkotói pályázatára sci-fi, horror, thriller és fantasy műfajában vártunk a nőiséget tükröző képi és írott alkotásokat. A díjátadón bemutatjuk a zsűri által legjobbnak ítélt munkákat, amelyeket a Labrisz honlapján és FB oldalán is közzéteszünk.

Gulisio Tímea kiállításának megnyitója

A 24 éves festő, költő, zenész absztrakt, expresszív képeivel csoportos kiállítások rendszeres résztvevője. Kedvenc szórakozása figyelni a közönség arcát, amikor az ő szokatlan és gyakran megbotránkoztató képeihez érnek. Egy nézője szerint tárggyá teszi az embereket, és emberré a tárgyakat.



[saturday]

6-8 pm., Előadóterem, back

Philiak and Fetishes

Fantasies of outdoor sex, rimming, role-play, spanking, bondage, whipping, fisting, leather, latex, rubber; uniform: sound familiar? Would I like it? How would my partner react? How can I find partners for my kink? Am I the only one having such desires? Let's talk about sex beyond vanilla.
For woman-identified people only

6-8 pm., Kávézó

Art Award Ceremony and Exhibition Opening

The exhibition will be opened and the awards in the visual category will be presented by Emese Süvecz, art historian. The awards in the literary category will be presented by Noémi Kiss, writer.
This year we announced a call for visual, audio and written art works in the genres of sci-fi, horror, thriller and fantasy, also reflecting on femininity. At the award ceremony we will present the works which were judged best by the LIFT art jury. They will also be posted on the website and facebook page of Labrisz.

Opening of Tímea Gulisio's Exhibition

The 24-year-old painter, poet and musician is a regular participant of group exhibitions with her abstract, expressive paintings. Her favourite entertainment is to watch people's faces when they are looking at her unusual and often shocking works. To quote one of her spectators, she turns humans into objects and objects into humans.

[szombat]

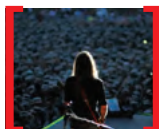
[saturday]

Kávézó

Belépés: bulijegygel (este 8-tól érvényes): 1000 Ft / háromnapos jeggyel: 1500 Ft

20-21 óra

Pamu koncert



A trióként működő csapat jazz és elektronikus zenei elemek fúzióját adja elő, zenéjükben felfedezhetjük a London Electricity, a Shapeshifter vagy éppen LTJ Bukem stílusjegyeit, igazi csemege az electro-jazz fusion kedvelőinek. Horváth Nóra (ének/basszus), Rákócza Richárd (billentyű), Palócz Norbert (dob).

21-22 óra

Táncbemutató és tánctanítás a Charme-mal

A 2000 óta azonosnemű versenytáncban induló párokból 2009-ben alakult egyesület LMBTQ sportkörként és közösségként is működik, kurzusokat és táncesteket is szervez. Táncosainak köszönhetően a magyar azonosnemű versenytánc az idei antwerpeni világbajnokságon egyértelműen a világ élmezőnyébe került.



21-02 óra

Nyolcadik utas parti – nem csak zombiknak

Az augusztusi Balkán Parti DJane-versenyének nyertese, Joker nyomja a talpalávalót.



[16]

Kávézó

Entry: party ticket – valid from 8 p.m.: 1000 HUF / Three-day ticket: 1500 HUF

8-9 pm.

Pamu Concert

A trio featuring Nóra Horváth (vocals/bass), Richárd Rákócza (keyboards) and Palócz Norbert (drums). They play a fusion of jazz and electronic music, in which we can discover traces of the stylistic elements of London Electricity, Shapeshifter, or LTJ Bukem. It is a real delicacy for fans of electro-jazz fusion.



9-10 pm.

Dance performance and dance teaching with Charme

Charme Association was established in 2009 by dance partners running at same-sex dance contests since 2000. It functions as an LGBTQ sports group and a community, it organizes courses and dance events. Thanks to Charme's dancers, Hungarian same-sex ballroom dance has reached the top tier this year at the World Championship in Antwerpen.



9 pm-02 am.

My Baby is an Alien Party – not only for zombies

DJane: Joker, winner of the DJane competition at the Balkan Party in August.



[17]

[vasárnap]

2013/10/13

Belépés: vasárnapi napijeggyel – este 9-ig érvényes: 500 Ft / háromnapos jeggyel: 1500 Ft / Szombati napijegy+bulijegy

13-15 óra, Előadóterem

Jóga

Oktató: Polgárdi Kriszta



Szeretnéd a buli után megmozgatni a tagjaidat? Akkor gyere és nyújtózz velünk, hogy aztán felfrissülve ülhesz be a programokra!

Hozz magaddal jógamatracot vagy polifoamot és kényelmes ruhát, és két órával a gyakorlás előtt már ne egyél. Regisztráció október 10-ig itt: labrisz.regisztracio@gmail.com (max. létszám 15 fő)

15-17 óra, Előadóterem, hátsó

Buzi újhullám

Moderátor: Seregély Ágnes

Kell-e és lehet-e a szociális küzdelmet és a melegmozgalmat összekapcsolni? A buzik kinek az ügynökei? Mit adott nekünk a mozgalom és mit vett el tőlünk? Hatásosak-e az eszközeink?



A workshopon az újonnan indult Buzi Újhullám mozgalom tagjaival és szociális területen tevékenykedő aktivistákkal beszélgetünk.

[sunday]

13/10/2013

Entry: Sunday daily ticket: 500 HUF / Three-day ticket: 1500 HUF / Saturday daily ticket+Party ticket

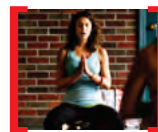
1-3 pm., Előadóterem

Yoga

Trainer: Krisztina Polgárdi

Would you like to move your body after the party? Then come and stretch with us, so that you can enjoy the programs refreshed!

Bring a yoga mat or polifoam and comfortable clothes with you, and don't eat for two hours before the practice. Register by 10 October at labrisz.regisztracio@gmail.com



3-5 pm., Előadóterem, back

New Wave Faggots

Facilitator: Ágnes Seregély



Can and should social movements and the LGBT movement join? Whose agents are faggots? What has the the LGBT movement given us and what has it taken away? Are our tools effective? Discussion with members of the recently established New Wave Faggot movement and social activists.

[vasárnap]

[sunday]

15-17 óra, Előadóterem, első és Workshop terem

Csikló Power Lifting Workshop: Dekoráld ki mesésen a puncidat!

P-dekor-segítők: Rebekka és Maja, Radical Queer Affinity Collective



Punciflitter – fordítsuk át a legújabb kommersz trendet, „intim részeink” kidekorálását. Fejezzük ki intimitásunkat, politikai, költői képzeletünket, humorunkat, dekoráljuk ki a puncikat, ahogy nekünk tetszik, biztonságos környezetben. Regisztráció október 10-ig itt: fork@riseup.net
Csak nőknek, transz nőknek!

17-22 óra, Workshop terem

Csajka Texas Hold'em Pókerbajnokság

Regisztráció 17-18 óráig a helyszínen.

Regisztrációs díj: 500 Ft, amit zsetonban visszakapsz.

Játékidő: 18-22 óráig.

Az első 3 helyezettet díjazzuk.



17-19 óra, Előadóterem, hátsó

Fedezd fel (újra) a G-területedet!

Előadó: Agnieszka Weseli szexualitástörténész, szexoktató, queer/feminista aktivista,

Lengyelország

Amrita Sunrise-t (szinte) mindenkinek! Kalauz a G-területhez, út a női ejakuláció felé: a spriceléshez való jog és újrafelfedezésre váró kincsek (angolul)

Csak nőknek, transz nőknek!

3-5 pm., Előadóterem, front and Workshop terem

Csikló Power Lifting Workshop: Fabulously Vajazzle Your Punci!

V-assistants: Rebekka and Maja from Radical Queer Affinity Collective

Vajazzling – let's queer up a new commercial trend of decorating our “intimate parts” by expressing our intimacy, political and poetical imagination and humor through free style decorating our pussies in a safe environment. Register by 10 October at fork@riseup.net
For woman-identified people only



5-10 pm., Workshop terem

Csajka Texas Hold'em Poker Championship

Registration: 5 pm

Playing time: 6-10 pm

Registration fee:

500 HUF, which you will get

back in counters

The top three contestants will be awarded.



5-7 pm., Előadóterem, back

Re/discover your G-area!

Facilitator: Agnieszka Weseli/Furja, historian of sexuality, sexual educator and queer/feminist activist from Poland

Amrita Sunrise for (almost) everybody! The guide to the G-area in the direction of female ejaculation: the right to squirt and treasures that we rediscover. (in English)

For woman-identified people only

[vasárnap]

[sunday]

17-19 óra, Előadóterem, első

A női identitások rétegei

Moderátor: Szabó Mónika szociálpszichológus,
gender-kutató



A workshopon az identitás és a nemi szerepek viszonyrendszerét kutatjuk. A biológia és a hagyományos sztereotípiák kényszerein innen és túl, az elvárt és vágyott nemi szerepek, szexuális orientációk kontextusában keresünk lehetséges válaszokat: hogyan lehetünk „önazonosak” (avagy: igazi nők)?

Csak nőknek, transz nőknek!

19-22 óra, Előadóterem

Passionate Politics: The Life and Work of Charlotte Bunch (Amerikai dokumentumfilm, 2011, 57 p. R: Tami Gold)

A portréfilm a világ egyik legismertebb nőjogi aktivistájáról szól.

A film utáni beszélgetés vendégei: Lepa Mladjenovic szerb feminista lesbikus antifasiszta aktivista és tanácsadó, Wirth Judit, a NANE Egyesület vezetője és Hatfaludi Judit volt feminista lesbikus aktivista, mindannyian Charlotte Bunch személyes ismerősei.



5-7 pm., Előadóterem, front

Layers of female identity

Facilitator: Dr. Mónika Szabó, social psychologist,
gender researcher

We will explore the relations of gender and identity. On both sides of the constraints of biology and traditional stereotypes, in the context of expected and desired gender identities and sexual orientations, we will try to find answers to the question of how we can be true to ourselves, be “real women”.

For woman-identified people only



7-10 pm., Előadóterem

Passionate Politics: The Life and Work of Charlotte Bunch (USA, documentary, 2011., 57', dir: Tami Gold)



The film is about one of the most known women's rights activists of the world.

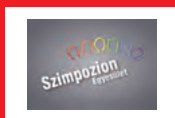
After the film: discussion with Lepa Mladjenovic, feminist lesbian anti-fascist activist and counselor, Judit Wirth, leader of NANE, and Judit Hatfaludi, former feminist lesbian activist, who all know Charlotte Bunch.

VIII. Leszbikus Identitások Fesztiválja



szervező
Labrisz Leszbikus Egyesület
www.labrisz.hu

PARTNEREK:



MÉDIATÁMOGATÓK:



ANYAGI TÁMOGATÓK:
A KÖZÖNSÉG